

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
Π. ΒΕΛΟΝΗΣ
—
Διεύθυνσις
Κυκλάδων 27
—
Γραφεία
Στοά Σπαβέρα
ἐπὶ τῆς Προκουμίας

Παλιός

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΑΘΛΗΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΜΥΤΙΛΗΝΗ
ΤΡΙΤΗ
14
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ
1954
Περίοδος Β'.
Ἀριθμὸς φύλ. 14
Τιμὴ φύλλου δρχ. 2

ΠΑΡΕΝΘΕΣΕΙΣ

ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ ΤΗΣ Ε. Π. Ο.

Τὸ Σάββατο ἄρχισε στὰς Ἀθήνας ἡ ἑτησία Γενικὴ Συνέλευση τῆς Ἑλληνικῆς Ποδοσφαιρικῆς Ὀμοσπονδίας. Ἐφέτος τὴν Ἑνωσὴν Λέσβου ἐκπροσωπεῖ ὁ κ. Μαλλίδης. Στὴν ἐφετεινὴν συνέλευση θὰ γίνῃ καὶ ἡ προαγωγή τῆς Ἑνώσεώς μας, δηλαδὴ ἀπὸ Ἑνωσὴ Γ' κατηγορίας, πού ἦτο ὡς τώρα, θὰ γίνῃ Β' κατηγορίας, γιατί ἔχει πειὰ ὅλες τὶς προϋποθέσεις ἐκεῖνες ποὺ ἀπαιτοῦν οἱ κανονισμοί.

Μὲ τὴν εὐκαιρίαν ὀφείλομε νὰ τονίσουμε ὅτι στὶς συνέλεύσεις τῆς Ε. Π. Ο. πρέπει νὰ στέλλεται ὡς ἀντιπρόσωπος ὁ ἰκανώτερος πού διαθέτει ἡ Ἑνωσὴ μας. Καὶ τοῦτο γιατί ἀπὸ καιροῦ σὲ καιρὸ ἐγείρουν σοβαρὰς ἀξιῶσεις καὶ θέτουν μάλιστα καὶ ὑποψηφιότητα γιὰ τὸν σκοπὸ αὐτόν, καὶ ἄνθρωποι πού μπορεῖ κατὰ τὰ ἄλλα νὰ εἶναι θαυμάσιοι ἀθλητικοὶ παράγοντες, πλὴν ὅμως δὲν ἔχουν τὰ πρᾶσιμα καὶ τὶς ἰκανότητες γιὰ μιὰ τέτοια ἀποστολή.

Θὰ πρέπει ἴσως νὰ ἔχουν ὀψή τους τὰ Σωματεῖα μας, ὅτι στὶς συνέλεύσεις τῆς Ε. Π. Ο. συγκεντρώνονται κάθε χρόνο ἀπὸ ὅλη τὴν Ἑλλάδα οἱ ἀριστεῖς τῶν παραγόντων τοῦ πανελληνίου ποδοσφαίρου, δικηγόροι ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον, πού ἔχουν γεράσει σ' αὐτὰ τὰ ζητήματα καὶ παίζουν στὰ δάχτυλά τους καταστατικά καὶ κανονισμούς.

Δεδομένου δὲ ὅτι ἐκεῖ τὰ Σωματεῖα μεμονωμένως δὲν ἔχουν καμιά θέση ἀλλὰ μόνο αἱ Ἑνώσεις καὶ συζητοῦνται θέματα πού ἀφοροῦν τὶς Ἑνώσεις καὶ ἀνάγονται σὲ γενικά ζητήματα τοῦ Ἑλληνικοῦ ποδοσφαίρου, πρέπει νὰ προτείνωνται, νὰ ἐκλέγωνται καὶ νὰ στέλλωνται ὡς ἀντιπρόσωποι ἄνθρωποι μὲ κάποια μόρφωση, μὲ ἀρκετὴ πείρα, κατατοπισμένοι ὅσο τὸ δυνατόν περισσότερο στὰ ποδοσφαιρικὰ ζητήματα, καὶ στὸ κάτω—κάτω νὰ μποροῦν ν' ἀρθρώνουν δυὸ λέξεις τῆς

προκοπῆς, ὅταν παραστῆ ἀνάγκη καὶ ὅταν πρόκειται νὰ διεκδικήσουν συμφέροντα τῆς Ἑνώσεώς των.

Ἡ ψήφος πού καλεῖται κάθε φορά νὰ δώσῃ στὶς διάφορες ἀποφάσεις πρέπει νὰ εἶναι λελογισμένη. Σὲ κάθε ζήτημα πού ἀναφύεται πρέπει νὰ γνωρίζει ὁ ἀντιπρόσωπος τί ἐκπροσωπεῖ καὶ ποιά θέση πρέπει νὰ λάβῃ.

Διατυπώνονται τέτοια διδακτὰ ζητήματα γύρω στοὺς κανονισμοὺς καὶ τὰ καταστατικά καὶ διασταυρῶνται τόσα συμφέροντα καὶ ἀντιθέσεις τῶν διαφόρων Ἑνώσεων, ὥστε ὁ ἀκατατόπιστος θὰ νομίζει ὅτι οἱ ἄνθρωποι αὐτοὶ συζητοῦν κινέζικα.

Ἐπομένως, αἱ κενοδοξίες στὶς περιπτώσεις αὐτὲς πρέπει νὰ παραμερίζονται καὶ ἡ Ἑνωσὴ μας νὰ ἐκπροσωπῆται κάθε φορά στὴ βιτρίνα αὐτῆ τοῦ Ἑλληνικοῦ ποδοσφαίρου μὲ τὸν ἐκλεκτότερο ἀντιπρόσωπό της, καὶ τοῦτο γιὰ τὸ συμφέρον καὶ τὸ γόητρο ὀλοκλήρου τοῦ Λεσβιακοῦ ποδοσφαίρου.

Αἱ συλλογικαὶ ἀντιθέσεις καὶ τὰ τυχόν πάθη εἶναι ἀνάγκη νὰ σιγοῦν, γιατί δὲν πρόκειται περὶ ἀπλοῦ περιπάτου καὶ ψυχαγωγίας, ἀλλὰ περὶ ἔργου σοβαροῦ καὶ ἀποστολῆς μὲ περιεχόμενο οὐσιαστικό. Καὶ νομίζουμε ὅτι ἀπὸ τὰ μέλη τοῦ σημερινοῦ διοικητικοῦ Σδμβουλίου τῆς Ἑνώσεώς μας ὁ κ. Μαλλίδης ἦτο ὁ καταλληλότερος νὰ ἐκπροσωπήσῃ τὸ Λεσβιακὸ ποδοσφαῖρο.

ΝΕΑ ΠΕΡΙΟΔΟΣ
Ἀπὸ 1 Σεπτεμβρίου μῆκαμε στὴ νέα ποδοσφαιρικὴ περίοδο. Παντοῦ γίνονται προετοιμασίες γιὰ τουρνουὰ ποδοσφαίρου, πρὶν τὰ Σωματεῖα νὰ μποῦν στοὺς ἀγῶνες πρωταθλήματος.

Καθὼς μᾶς μεταδίδει ὁ ἀνταποκριτὴς μας ἀπὸ τὸ Πλωμάρι καὶ στὴν ὑπαιθρὸ μας ἀκόμη πρόκειται ν' ἀθλοθετηθοῦν τέτοια Κύπελλα πο-

(Συνέχεια στὴ 3 σελίδα)

ΑΙΓΑΙΟΠΕΛΑΓΗΤΙΚΗ ΔΑΜΙΛΛΑ

Ο ΑΧΙΛΛΕΥΣ ΕΞΗΛΘΕ ΙΣΟΠΑΛΟΣ ΜΕ ΤΟΝ ΑΕΤΟ, (ΧΙΟΥ) 1 - 1

Ἐπειτα ἀπὸ τὰ Ἀθηναϊκὰ συγκροτήματα καὶ τὶς μικτὲς ὀμάδες, πού ἔδωσαν ἐφέτος τόσους μεγάλους ἀγῶνες στὴ Μυτιλήνη, ὁ Ἀχιλλεὺς προχθὲς μετεκάλεσε τὴν πρωταθλήτρια ὀμάδα τῆς Χίου, τὸν «Ἀετὸ».

Θὰ ἦταν εὐχῆς ἔργο αἱ Χιακὲς ὀμάδες ν' ἀποκτοῦσαν περισσότερο δυναμισμό, ὥστε οἱ ἀγῶνες τῶν στὴ Μυτιλήνη νὰ προκαλοῦν περισσότερο τὸ ἐνδιαφέρον τῶν φιλάθλων μας. Καὶ τοῦτο, ἀφ' ἑνὸς μὲν γιατί ἡ ἐπαφὴ αὐτὴ θὰ δημιουργήσῃ ζωνοῦ ἄμιλλα μεταξὺ τῶν δύο νησιῶν, ὅπως παλαιότερα, ἀλλὰ ἀφ' ἑτέρου γιατί αἱ Χιακὲς ὀμάδες εἶναι οικονομικώτερες ἀπὸ Ἀθηναϊκὲς, ἔστω καὶ μετρίας ἀξίας ἀκόμα.

* * *
Ἐπὶ δέκα λεπτά ὁ ἀγὼν εἶναι ἀμφίροπος. Ὁ «Ἀετὸς» πρῶ-

τος δημιουργεῖ ἐπιθέσεις πρὸς τὴν ἐστία τοῦ «Ἀχιλλέως». Ὁ ἔξω δεξιὰ Χριστοφορίδης Π ἀφήνεται ἀμαρτάριστος καὶ ἀπειλεῖ τὸ τέρμα τοῦ Κλειδά, ἀλλὰ σουτάρει ἄουτ.

Οἱ κυνηγοὶ τοῦ Ἀετοῦ συνδυάζονται καὶ κατέχονται. Ἡ μπάλλα καταλήγει στὸν Χαβιάρα, ἀλλὰ τὴν τελευταία στιγμὴ ἐπεμβαίνει ὁ Κοκκινάρης καὶ στέλλει τὴν μπάλλα κόρνεο, πού δημιουργεῖ σὲ λίγο ἐπικίνδυνη κατάσταση γιὰ τὸν Ἀχιλλέα. Ὁ Κλειδάς ὅμως πέφτει στὰ πόδια τῶν ἀντιπάλων καὶ ἀποσοβεῖ τὸν ἴνδυνο.

Οἱ παίχται τοῦ Ἀχιλλέως συντάσσονται καὶ ἐπιχειροῦν τὶς πρῶτες κατεβασίες πρὸς τὸ ἀντίπαλο τέρμα. Ὁ τεματοφύλαξ Στεφάνου συλλαμβάνει δύο μακρυνὰ σουτ τῶν Μυτιληναίων κυνηγῶν.

Στὸ 20' δημιουργεῖται ἀπὸ κόρνεο ἐπικίνδυνο μελὲ πρὸ τῆς Χιακῆς ἐστίας, πού περνᾷ ἀνεκμετάλλευτο. Οἱ παίχται τοῦ Ἀ-

(Συνέχεια στὴ 4 σελίδα)

Ο ΘΡΙΑΜΒΟΣ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣΟΥ

ΟΛΥΜΠΟΣ - ΜΥΤΙΛΗΝΑΪΚΟΣ 6 - 4

ΑΓΙΑΣΟΣ 5—9—54 (τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). Ἐπειτα ἀπὸ τὸν Ἑρμῆ Παμφύλων, νὰ σήμερα στὸ χωριὸ μας ὁ Μυτιληναϊκός. Ὅλοι οἱ φίλαθλοί μας ἔχουν ξεσηκωθεῖ καὶ ἔχουν γεμίσει τὸ γήπεδο.

Ὁ ἀγὼν, ὑπὸ τὴν διαιτησία τοῦ κ. Θ. Δαμδούμη, ἀρχίζει, μὲ κάθοδο τῆς ἐπιθετικῆς πεντάδος τοῦ Ὀλύμπου. Καρπὸς τῆς προσπάθειας αὐτῆς εἶναι ἡ ἐπιτυχία τοῦ πρώτου τέρματος στὸ δεύτερο λεπτὸ τοῦ ἀγῶνος. Τὴν πρώτη ἐπιτυχία διαδέχεται ἡ δεύτερη καὶ τὴ δεύτερη ἢ τρίτη. Βρισκόμαστε στὸ 6' καὶ τὸ σκόρ εἶναι Ὀλυμπος 3 Μυτιληναϊκός 0. Ἡ ὑπεροχὴ, τεχνικὴ καὶ ἑδαφικὴ, τοῦ Ὀλύμπου εἶναι καταφανὴς καὶ οἱ νεαροὶ παίχτες του κινδυνεύουν μὲ ἄ-

νεση στὸ γήπεδο. Στὸ 8' αὐστηρὸ πέναλτυ εἰς βάρος τοῦ Ὀλύμπου παρέρχεται ἀκαρπο. Οἱ κεφᾶτοι παίχτες τοῦ Ὀλύμπου διατηροῦν τὴν ὑπεροχὴ μέχρι καὶ τοῦ 31' τοῦ α' ἡμιχρονίου, παραχωροῦντες ἐν συνέχειᾳ τὴν πρωτοβουλία στοὺς ἀντιπάλους, καὶ ἔτσι στὸ 32' καὶ 35' δίδεται ἡ εὐκαιρία στοὺς Μυτιληναϊκοὺς νὰ σημειώσουν δύο ὑπὲρ τῆς ὀμάδος τῶν τέρματα.

Ἡ λήξη τοῦ α' ἡμιχρονίου βρίσκει τὶς ὀμάδες Ὀλυμπος 3 — Μυτιληναϊκός 2.

Β' ΗΜΙΧΡΟΝΙΟ

Καὶ οἱ δύο ὀμάδες κατεβαίνουν μὲ ὀρισμένες ἀλλαγὲς στὶς συνθέσεις τους. Οἱ παίχται τῆς Μυτιλήνης ἀγωνίζονται μὲ πείσμα καὶ προσπαθοῦν νὰ ἰσοφαρίσουν. (Συνέχεια στὴν 3 σελίδα)

ΑΧΙΛΛΕΥΣ - ΑΕΤΟΣ

(Συνέχεια απ' τή 1 σελίδα)
χιλλέως επιμένουν κι' επανέρχονται. Ο άριστος Χιώτης οπισθοφύλαξ άστοχεύει στην άποκρουσή του, ή μπάλλα από πάσσα του Γογολίδη, περιέρχεται στον Χιωτέλλη, που από 8 μέτρα παραβιάζει την έστία της Χίου στο 23', παρά την πίεση του οπισθοφύλακος Θεοτάκη.

Αχιλλεύς 1 — Αετός 0.

Στο 25' δημιουργείται σύγχυση μπροστά στη Λεσβιακή έστία. Ο Κλειδάς βγαίνει ν' άποκρούσει, άλλ' άστοχεύει στην προσπάθειά του. Η μπάλλα κυλά και τραβά προς την κενή έστία του.

Ο οπισθοφύλαξ Κουρασάνης όμως, σαν από μηχανής Θεός, τρέχει και προλαμβάνει τή μπάλλα, σώζοντας έτσι την ομάδα του από βέβαιο τέρμα.

Η ύπεροχή του Αετού εξακολουθεί. Ο γάφ Ζανίκος άνοίγει στον έξω άριστερά Χαβιάρα, αυτός με τή μπάλλα προχωρεί προς τή κέντρο, αλλάζοντας έτσι θέσεις με τόν φόντ Βεζενέ. Ο τελευταίος τρέχει με σβελτοσύνη και σίγουρο κοντρόλ της μπάλλας και προχωρεί προς την άριστερή πτέρυγα, τριπλάροντας τούς αντιπάλους. Απ'

Μαντός, Μυτ. 47.2 3) Μιχαλάκης, Χίου 47.6 4) Ασλάνης, Μυτ. 48 4

100 μ. έλεύθερα παιδών

1) Λαιμός, Χίου 1.18.9 2) Καβύρης, Χίου 1.21.8 3) Πυτίδης, Χίου 1.27.2 4) Παρής, Μυτ. 1.27.8

200 μ. πρόσδια Έφήβων

1) Τσατσαρώνης, Χίου 3.24 2) Ζαννίδης, Μυτ. 3.26 3) Παραδείσης, Χίου 3.36 4) Χαμχούμης, Μυτ. 3.38 5) Τσελαϊδής, Μυτ.

100 μ. πεταλούδα Έφήβων

1) Μαδωνής, Χίου 1.31 2) Τσατσαρώνης, Χίου 1.45 3) Βασιλείου, Μυτ. 1.46 4) Χαμχούμης, Μυτ. 1.46.6

4Χ100 μ. Έφήβων

1) Ναυτικός Όμιλος Χίου (Μαδωνής, Ρακιτζής, Λαιμός, Χ' Σταύρου) 2) Ναυτ. Όμιλος Μυτιλήνης (Κουτζούκης, Τσακτσίνης, Ράπτης, Βασιλείου.)

Στο τέλος διεξήχθη και ή ρεβάνς του γουάτερ - πόλο, και όπως δημοσιεύσαμε στο περασμένο φύλλο μας, ή Μυτιλήνη ενίκησε με τέρματα 4—1.

Οί κολυμβηταί της Μυτιλήνης παραπονούνται ότι έταλαιπωρήθησαν πολύ με την καθυστέρηση της αναχωρήσεως του πλοίου από τή Μυτιλήνη. Το σπουδαιότερο δέ ότι τή Σάββατο βράδυ έπαθαν ομαδική δηλητηρίαση από τυρή φέτα που έφαγαν στο κέντρο του Όμιλου Χίου.

Γιώχαμ.

έκει εξαπολύει ισχυρό πλάγιο σουτ προς τήν κάτω δεξιά γωνία του Κλειδά. Αυτός πλονζάει για ν' άποκρούσει, αλλά του ξεφεύγει ή μπάλλα και ο «Αετός» έχει τή γκολ τής ισοφάρισεως. Ευστοχος ένέργεια της άριστεράς Χιακής πτέρυγος και ώραία προσπάθεια του Βεζενέ.

Οί Χιώτες αγωνίζονται να πάρουν τήν πρωτοπορία και δημιουργούν άλλεπάλληλες επιθέσεις, αλλά χωρίς αποτέλεσμα.

Στο 44 ο Αχιλλεύς επιτυγχάνει γρήγορη άντεπίθεση και ή άμυνα του Αετού παραχωρεί κόρνεο. Η μπάλλα κυλά παράλληλα με τή γραμμή τέρματος και ο Αχιλλεύς χάνει βέβαιο τέρμα από αδράνεια τών κυνηγών του.

Β' ΗΜΙΧΡΟΝΙΟ

Οί Χιώτες τώρα με βοηθό τόν άέρα υπερέχουν κι' επιτίθενται, χωρίς όμως αποτέλεσμα. Στο 10' οί Λέσβιοι κυνηγοί δημιουργούν άντεπίθεση και οί Χιώτες υποχρεώνονται και παραχωρούν κόρνεο. Επακολουθεί φάουλ εις βάρος των, ο Γιακαλής σουτάρει και δημιουργείται επικίνδυνη κατάσταση για τή χιακή έστία.

Νέο κόρνεο χτυπά ο διακριθείς έξω άριστερά Στεργίου και ο Στεφάνου αναγκάζεται να έξέλθη και με ώραία αναπήδηση άποσπεί τή μπάλλα πάνω από τή κεφάλια τών λεσβίων παικτών.

Στο 16' ο Βεζενές υπερφαλαγγίζει τήν άμυνα του Αχιλλέως και μόνος άπέναντι του Κλειδά σουτάρει άουτ. Οί ποδοσφαιρισταί του Αετού στρώνουν καλό παιχνίδι με πάσες και τρίγωνα και πλησιάζουν τήν έστία του Αχιλλέως, όπου ο σουτέρ Βεζενές πραγματοποιεί ώραία σουτ. Ο Κλειδάς όμως άγρυπνεί και απομακρύνει τόν κίνδυνο με ευστοχες άποκρούσεις. Έπειτα από τις άκαρπες επιθέσεις τών Χίων, τήν πρωτοβουλία παίρνει ο Αχιλλεύς και στα τελευταία 15 λεπτά αγωνίζεται με σθένος για να επιτύχη τή τέρμα της νίκης.

Οί Χιώτες όμως άνθίστανται και αγωνίζονται κι' αυτοί για τόν ίδιο σκοπό, και ο άγώνας προσλαμβάνει κάποια δραματικότητα, που λήγει χωρίς να μεταβληθί τή ισόπαλο αποτέλεσμα.

Αί δύο ομάδες αγωνισθήκανε με τις έξης συνθέσεις: Αχιλλεύς. Κλειδάς, Γκιγκίζας, Κουρασάνης, Καλλιπολίτης, Κοκκινάρης, Χ' Διαμαντής, Σ. Χιωτέλλης, Γογολίδης, Γιακαλής, Τσάκαλος, Καραπιπέρης, Στεργίου.

Αετός. Στεφάνου, Θεοτόκης, Κυριακίδης, Χούλης, Κλειδάς, Μπάκης, Ζανίκος, Χριστοφορίδης I, II, και III, Βεζενές, Χαβιάρας, Μουράτης.

Κ. Μίσσιος

ΚΡΙΣΕΙΣ - ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ

Ο Αετός, πρωταθλήτρια ομάδα της Χίου και τή καλύτερο, καθώς μας πληροφορούν, σήμερα συγκρότημα της γείτονος, δέν μας παρουσίασε βέβαια δυναμισμό. Υπήρξε όμως, όπωςσδήποτε, με τή μέτρο κρίσεως έπαρχιακής ομάδος, ένα συγκρότημα σουλουπωμένο και συμπαθητικό. Παίχεται νέοι οί περισσότεροι, του ίδιου άναστήματος, όμοιογενείς και ισοδύναμοι σχεδόν, με έκδηλη τήν προσπάθεια να παρουσιάσουν συνδυασμένο παιχνίδι. Και αρκετές φορές, όμολογουμένως, κατάφεραν καλά πράγματα.

Ο σέντερ φόντ Βεζενές, ο καλύτερος παίκτης της ομάδος, σουτέρ και άξιος ήγέτης της επίθεσεως, έπραγματοποίησε προχθές αρκετά καλά σουτ. Ο τερματοφύλαξ Στεφάνου και αυτός πολύ καλός. Άλλως τε μας δόθηκε ή εύκαιρία να τόν χαρούμε στη Χίο, στον άγώνα τών μικτών ομάδων τών δύο νήσων. Και ο σουτέρ μπάκ Κυριακίδης μαχητής και άκούραστος παίκτης.

Ο Αετός έχει και τή χαρακτηριστικό, πράγμα εύχρηστο και σπάνιο φαινόμενο, ν' αγωνίζονται στην επίθεσή του τρία άδέλφια, οί Χριστοφορίδης.

Ο Αχιλλεύς παρουσίασθη προχθές έλλειπής. Άπουσίαζαν δύο δυναμικά στελέχη του, οΓκιουζέλλης και ο Χιώτης.

Τή ισόπαλο αποτέλεσμα με τόν πρωταθλητή της Χίου είναι βέβαια τιμητικό γι' αυτόν. Περισσότερη συνοχή μεταξύ τών γραμμών του και μεγαλύτερη κατανόηση έκ μέρους τών νεαρών παικτών του της ούσίας του ποδοσφαίρου ως παιχνιδιού ομαδικού με τις επιδιώξεις και τή βασική τακτική του, θά έχουν ευεργετικά αποτελέσματα στην άπόδοση, έν γένει, της ομάδος.

Ο παλαίμαχος Σ. Χιωτέλλης κατηύθυνε τήν επίθεση με άρκετή ζωτικότητα. Άλλά στο β' ήμιχρόνιο έκάμφθη και περιωρίσθη μάλλον σε άμυνα.

Ευχάριστη έντύπωση έκαμε ο νεαρός Στεργίου στη θέση του έξω άριστερά, και ιδίως στο β' ήμιχρόνιο. Έπέδειξε άντοχή και μαχητικότητα και ασφαλώς θά έξελιχθεί σε καλό παίκτη, συνεχίζοντας τήν ώραία παράδοση του Όρφανοτροφείου μας.

Γενικά ο Αχιλλεύς προχθές παρουσίασε άξιοσημείωτη όντότητα στο τελευταίο τέταρτο του άγώνος.

Από τόν διαιτητή κ. Θεοδωρόπουλο ξεφύγαν μερικά χέντς. Διαιτήτευσε όμως με δικαιοσύνη, και αυτό είναι σημαντικό. Πρέπει όμως να κινήται, να τρέχη περισσότερο μέσα στο γήπεδο. Ο διαιτητής πρέπει να έχη ζωντανία, να είναι ο κυρίαρχος του άγώνος. Αυτά βέβαια και για τούς άλλους διαιτητές μας. Ο μαλθακός διαιτητής, όσο καλός και άν είναι, είναι δύσκολο ν' άσκησει έπιβολή σε παίκτης και θεατάς. Άλλ' αυτά σε ιδιαίτερη έργασία μας.

ΣΥΝΤΟΜΑ ΝΕΑ

Για τή Κύπελο Ελλάδος κολυμβήσεως ο Έθνικός Αθηνών δέν ήλθε να συναντηθί έδώ με τή Ν.Ο.Μ. καθώς είχαμε προαναγγείλει, κι' έτσι νικήτρια άνεδείχθη ή Μυτιλήνη, χωρίς άγώνα. Επίσης στη συνάντηση Όλυμπιακού — Ν.Ο.Μ. νικήτης άνεκηρύχθη ο πρώτος, επίσης άνευ άγώνος.

Στον τελικό άγώνα ο Έθνικός Πειραιώς, ο περυσινός πρωταθλητής, συνέτριψε κυριολεκτικώς τόν μεγάλο αντίπαλο Όλυμπιακό, νικήσας αυτόν με τέρματα 12 — 0.

Ο έκλεκτός πρωταθλητής μας Μωραϊτής προπονείται έντατικά. Προς τή τέλος του μηνός θά λάβει μέρος στα «Παναθηναϊα», που θά διεξαχθούν στο Παναθηναϊκό στάδιο και θά είναι άγώνες προκριματικοί για τόν καταρτισμό της Έθνικής Έλληνικής ομάδος εφήβων, που στα μέσα Οκτωβρίου θ' αναμετρηθί με τήν αντίστοιχη Έθνική της Γιουγκοσλαβίας. Έάν ο Μωραϊτής, όπως ελπίζουμε, προκριθί, θ' αποτελέσει μέλος της Έθνικής μας ομάδος.

Καθόλου καλά δέν τή πήγε ο Όλυμπιακός στην περιόδεία τή στην Ιταλία. Στον πρώτο άγώνα ήττήθη από τήν «Νάπολι» με 5 — 1.

Στη δεύτερη συνάντηση με τή «Λιβόρνο» έφερε ισόπαλο αποτέλεσμα με 1 — 1.

Άλλά στη τρίτη με τήν «Τριεστίναν» ήττήθη πάλι με 5 — 0.

ΕΚΘΕΣΗ ΛΕΣΒΙΑΚΟΥ ΤΟΠΙΟΥ

Σε λίγες ήμέρες στην αίθουσα του Δημαρχείου μας άνοίγει έκθεση του Λεσβιακού τοπίου, που οργανώνει τή παράρτημα Μυτιλήνης της Έλληνικής Περιηγητικής Λέσχης.

Πρόκειται για μιá έκθεση με πολύ ένδιαφέρον και θά έκτεθούν τοπία του καλλιτέχνου φωτογράφου κ. Χουτζαίου καθώς και του κ. Έδουάρδου Ηλιοπούλου.